

PARZIALMENTE ESIGIBILE



**Città di Trani**

*Medaglia d'Argento al Merito Civile*

PROVINCIA B T

## Copia Deliberazione di Giunta Comunale

<p>N. <b>274</b> del Reg.</p>  <p>Data: <b>12 / 12 / 2014</b></p>	<p><b>Oggetto:</b>  <b>Approvazione protocollo d'intesa con la locale associazione Culturale "Trani Tradizioni" per servizi in occasione della gara podistica nazionale "Maratona delle Cattedrali" e per iniziative natalizie.</b></p>
---	---

L'anno duemilaquattordici, il giorno 10 del mese di DICEMBRE, alle ore 13,00, nella sala delle adunanze del Comune di Trani, appositamente convocata, la Giunta Comunale si è riunita nelle persone dei signori:

			Presente	Assente
RISERBATO	Avv. LUIGI NICOLA	SINDACO - PRESIDENTE	x	
DE SIMONE	Prof. GIUSEPPE	ASSESSORE - VICE SINDACO	x	
SOTERO	Dott. FABRIZIO	ASSESSORE	x	
UVA	Dott. ssa ROSA	ASSESSORE	x	
MAURO	Prof.ssa MARIA PAOLA	ASSESSORE	x	
ANNA CONDIA	Dott. PASQUALE	ASSESSORE		x
SUZZI	Geol. GIULIO	ASSESSORE	x	
CAPURSO	Geom. MARCO	ASSESSORE	x	
TODISCO	Rag. VINCENZO	ASSESSORE	x	
PAPPALETTERA	Dott.ssa EMILIA	ASSESSORE	x	

Con l'assistenza del Segretario Generale

avv. Donato Susca

Il Presidente, constatato che gli intervenuti sono in numero legale, essendo presenti n. 10

Assessori, ed assenti n.            Assessori, dichiara aperta la riunione ed invita i convocati

a deliberare sull'oggetto sopraindicato.

## LA GIUNTA COMUNALE

### **Premesso** che:

- il prossimo 21 dicembre si terrà, con partenza da Trani, la prima edizione della gara podistica denominata "Maratona delle Cattedrali di Puglia, inserita nel calendario nazionale della Federazione Italiana di Atletica Leggera;

- questa Amministrazione con deliberazione della G.C. n° 271 del 10/12/2014 ha conferito a tale iniziativa l'Alto Riconoscimento della Città di Trani ed un contributo a sostegno delle spese organizzative;

### **Considerato** che:

- il programma della manifestazione prevede la presenza degli atleti a Trani fin dal giorno precedente per il ritiro dei numeri di gara, nonché iniziative di carattere culturale collegate con l'evento sportivo;

- in occasione della maratona giungeranno a Trani numerosi atleti con i relativi accompagnatori e, in alcuni casi, con le proprie famiglie, provenienti da tutte le parti d'Italia;

**Rilevato** che, pertanto, la manifestazione si pone quale valido strumento di promozione economica, sociale, culturale e turistica del nostro territorio;

**Ritenuto** opportuno, nella circostanza, allestire un servizio di accoglienza degli atleti e di tutti gli ospiti che interverranno alla manifestazione, e di prevedere anche il loro accompagnamento per la visita dei più significativi monumenti cittadini;

**Vista** la proposta in tal senso formulata dalla locale associazione culturale "Trani Tradizioni" che vanta notevole esperienza in merito in virtù delle pluriennale attività di promozione culturale e turistica della città di Trani;

**Rilevato** che la proposta di accoglienza ed accompagnamento in favore dei partecipanti alla "Maratona delle Cattedrali" presentata dalla predetta associazione è stata implementata con un programma di attività natalizie da effettuarsi in tutti i fine settimana del mese di dicembre 2014;

**Ritenuto**, per quanto esposto, di accogliere la proposta formulata dall'Associazione "Trani Tradizioni" e di regolamentare i servizi da questa proposti mediante apposito protocollo d'intesa, la cui bozza forma parte integrante del presente provvedimento;

**Preso atto** dei seguenti pareri, formulati ai sensi dell'art.49 del TUEL n°267/2000:

- parere favorevole di regolarità tecnico-amministrativa, in atti, espresso dalla Dirigente Area AA.GG.II., avv. Roberta Lorusso, in data 9/12/2014;

- parere favorevole di regolarità contabile, in atti, espresso dalla Dirigente Area Economico-Finanziaria, dr.ssa Grazia Marcucci:" Dando atto della somma assegnata da imputarsi come segue: " La spesa prevista di €10.000,00 viene prenotata all'intervento 1.07.02.03 del bilancio 2014 denominato:" Funzioni nel campo turistico – Manifestazioni turistiche", in data 10/12/2014;

**Con voti** unanimi, espressi ai sensi di legge.

## DELIBERA

- 1) di aderire alla proposta presentata dalla locale associazione culturale "Trani Tradizioni" in relazione ai servizi di accoglienza ed accompagnamento dei partecipanti alla manifestazione denominata "Maratona delle Cattedrali" ed all'allestimento di iniziative natalizie da effettuarsi durante i fine settimana del mese di dicembre 2014;
- 2) di approvare, nel testo allegato al presente atto per costituirne parte integrante e sostanziale, il protocollo d'intesa contenente gli impegni che ciascuna parte assume in relazione all'attuazione delle predette attività;
- 3) di rimettere al Dirigente competente ogni attività di gestione connessa e conseguente al presente atto, ivi compresa la sottoscrizione del protocollo d'intesa e l'assunzione dell'impegno di spesa;
- 4) dare atto che la spesa destinata a finanziare le attività di che trattasi, preventivata in €10.000,00, trova copertura al capitolo 2560 del bilancio 2014;
- 5) di dichiarare, con separata votazione, il presente provvedimento immediatamente eseguibile, ai sensi del 4° comma dell'art.134 del TUEL n°267/2000.



CITTA' DI TRANI  
*Medaglia d'Argento al Merito Civile*

**PROTOCOLLO D'INTESA**

Addi \_\_\_\_\_ del mese \_\_\_\_\_ dell'anno 2014, presso la Residenza Municipale

TRA

il Comune di Trani, con sede a Trani in via Ten. Luigi Morricco, n°2, Codice Fiscale 83000350724 – P.IVA 00847390721, rappresentato nel presente atto dall'avv. Roberta Lorusso, nata a Bari il 24/06/1969, Dirigente dell'Area Affari Generali e Istituzionali e Servizi alle Persone nominata con Decreto Sindacale n°17089 del 2.5.2014, che ai sensi del 3° comma, lett. "C" dell'art. 107 del D.lgs 18/08/2000 n. 267, agisce in nome e per conto dell'Ente che rappresenta;

E

l'associazione culturale "Trani Tradizioni", con sede a Trani in Via Pola, n°49, Codice Fiscale 92051510722 - P.IVA 06323540721, rappresentato nel presente atto dalla sig.ra Carmela Cassese, nata a Trani il 1.11.1960 che vi interviene in qualità di Presidente e legale rappresentante dell'associazione;

Premesso che:

- l'amministrazione comunale, ai fini della promozione culturale e turistica della Città di Trani e per il sostegno delle attività produttive locali, individua nella realizzazione di eventi, manifestazioni ed iniziative culturali, momenti importanti di valorizzazione e di crescita socio-economica del territorio;
- tra i periodi più propizi per la realizzazione di tali attività si può senz'altro annoverare quello delle festività natalizie;
- che quest'anno, in particolare, durante il periodo natalizio, il giorno 21 dicembre, la città di Trani sarà sede di partenza della manifestazione sportiva denominata "Maratona delle Cattedrali di Puglia", iscritta nel calendario nazionale della Federazione Italiana di Atletica Leggera, cui è prevista la partecipazione di 800/1.000 atleti provenienti da tutte le parti d'Italia;
- la civica Amministrazione ha ritenuto opportuno, nella circostanza, predisporre un servizio di accoglienza e di intrattenimento per gli atleti ed i loro accompagnatori e per tutti coloro che giungeranno a Trani in occasione della Maratona;

Vista la deliberazione n° ... del ..., con la quale la Giunta Comunale aderisce alla proposta formulata dall'Associazione Culturale "Trani Tradizioni" relativa sia alla realizzazione del servizio di accoglienza ed accompagnamento da effettuarsi in occasione della Maratona delle cattedrali, sia all'allestimento di iniziative natalizie da tenersi durante il mese di dicembre 2014;

Vista la determinazione dirigenziale n° ... del ... con la quale, in relazione alla predetta proposta, viene assunto impegno di spesa di €.10.000,00;

Tutto ciò premesso, accertata la disponibilità dell'Associazione "Trani Tradizioni" ad addivenire ad un protocollo d'intesa con il Comune di Trani per la fornitura dei servizi di che trattasi:

SI CONVIENE E STIPULA QUANTO SEGUE:

**Art. 1** – Le premesse formano parte integrante e sostanziale del presente atto e si intendono qui integralmente riportate.

**Art. 2** – L'associazione culturale "Trani Tradizioni" si impegna ad organizzare e a garantire, anche avvalendosi di altri soggetti appositamente incaricati, le seguenti attività:

a) servizi di accoglienza ed intrattenimento in occasione della manifestazione denominata "Maratona delle Cattedrali di Puglia", da effettuarsi principalmente in favore degli atleti partecipanti alla gara e dei loro accompagnatori nei giorni 19, 20 e 21 dicembre 2014;

b) servizi di assistenza limitatamente alle iniziative collaterali all'evento sportivo, e precisamente:

- presentazione del libro "Alimentazione dello sportivo" il giorno 19.12.2014;

- convegno sul tema "Sport ed allergie" il giorno 19.12.2014;

- esposizione lavori realizzati in occasione del Concorso Scolastico a tema, il giorno 19.12.2014;

c) realizzazione della manifestazione intitolata "Trani ritorno al medioevo", da effettuarsi nel centro storico cittadino nei giorni 19, 20 e 21 dicembre 2014;

d) realizzazione di iniziative natalizie consistenti in spettacoli itineranti da realizzarsi in diverse strade e piazze del centro storico cittadino, tutti i fine settimana del mese di dicembre 2014.

Detto programma di attività potrà essere modificato d'intesa tra le parti.

**Art. 3** – In merito alla realizzazione del predetto programma, l'Amministrazione comunale assume a proprio carico la spesa di €10.000,00 IVA inclusa, che verrà corrisposta al termine della manifestazione previa emissione di regolare fattura, accompagnata da relazione illustrativa sull'esito delle attività effettuate.

**Art. 4** – L'associazione culturale "Trani Tradizioni" si impegna ad acquisire le autorizzazioni necessarie allo svolgimento delle iniziative programmate, anche avvalendosi della collaborazione degli uffici comunali preposti.

**Art. 5** – Per la realizzazione delle iniziative programmate il Comune metterà a disposizione, a titolo gratuito e compatibilmente con le proprie disponibilità, strutture, attrezzature, mezzi e beni mobili di proprietà o, in disponibilità, necessari all'attuazione delle attività. L'associazione Trani Tradizioni non potrà usare o concedere in uso le attrezzature o gli immobili di proprietà Comunale per scopi diversi da quelli previsti nel presente atto. Detti beni dovranno essere usati con la diligenza del buon padre di famiglia e dovranno essere osservate tutte le norme di sicurezza e di igiene contenute nei regolamenti Comunali, nonché nelle disposizioni di legge in materia applicabili e compatibili con la natura dei beni medesimi.

**Art. 6** – Il Comune garantirà alcuni servizi di supporto che dovessero rendersi necessari per l'organizzazione delle manifestazioni, quali:

- concessione in uso gratuito di locali di proprietà Comunale;

- rilascio autorizzazioni amministrative;

- predisposizione nulla osta connessi alle attività;

- gestione della viabilità urbana e vigilanza durante le iniziative.

**Art. 7** – L'associazione culturale "Trani Tradizioni" dovrà accertare che eventuali prestatori d'opera e fornitori da essa selezionati siano in possesso dei requisiti tecnici e professionali necessari all'espletamento degli incarichi e dotati, qualora ne ricorressero i termini, dei prescritti requisiti di legge; la medesima associazione acquisirà dai fornitori le opportune liberatorie. In particolare l'associazione culturale "Trani Tradizioni" conviene che il Comune di Trani è esente da responsabilità civili, penali e patrimoniali per fatti conseguenti all'organizzazione degli eventi e rinuncia alla rivalsa nei confronti del Comune per tutti i danni che dovessero accadere durante lo svolgimento delle attività effettuate dai propri incaricati.

**Art. 8** - Ai sensi dell'art. 13 della legge sulla privacy (D.Lgs 196/03 e smi) si da atto che il trattamento dei dati personali verrà effettuato limitatamente all'assolvimento degli impegni discendenti dalla presente convenzione e degli obblighi di legge previsti in materia.

**Art. 9** - Ove per qualsiasi causa di forza maggiore (ivi comprese le avverse condizioni metereologiche) le manifestazioni programmate o alcune di esse non possano aver luogo, si procederà secondo consuetudini, valutando caso per caso le circostanze e le conseguenze della sospensione, ferma restando la facoltà delle parti di concordare una diversa data per in cui effettuare le iniziative sospese.

**Art. 10** - Per quanto non previsto dal presente accordo, le parti fanno espresso riferimento alle disposizioni di legge vigenti, nonché a tutte le norme di carattere generale impartite dalle autorità competenti.

Le parti dichiarano unico ed esclusivo foro, competente per ogni controversia nascente dalla presente scrittura, il Tribunale di Trani.

**Art. 11** - Le parti convengono che il presente atto verrà registrato solo in caso d'uso, ai sensi dell'art.5 del DPR n.131/86, con onere a carico della parte richiedente.

Letto, approvato e sottoscritto

p. Il Comune di Trani

p. L'associazione culturale "Trani Tradizioni"

Il presente verbale è stato approvato e sottoscritto nei modi di legge.

IL SEGRETARIO GENERALE

IL SINDACO

F.to avv. Donato Susca

F.to avv. Luigi Nicola Riserbato

N° 4184 reg. public.

IL SEGRETARIO GENERALE

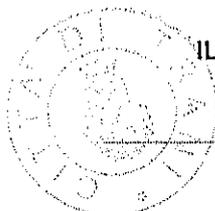
ATTESTA

che la presente deliberazione:

è affissa all'albo Pretorio dal 17 DIC. 2014 al 1 GEN 2015 per

15 giorni consecutivi come prescritto dall'art. 124, 1° comma, del T.U.E.L. approvato col D.Lgs. 18.8.2000, n. 267, contestualmente comunicata ai Capi Gruppo Consiliari.

Trani, 17 DIC. 2014



IL SEGRETARIO GENERALE

Avv. Donato Susca

Il Segretario, visti gli atti d'ufficio,

ATTESTA

che la presente deliberazione:

- è stata dichiarata immediatamente eseguibile: (art. 134 comma 4 del D.lgs. 267 18.8.2000)  
 è divenuta esecutiva il \_\_\_\_\_ decorsi 10 giorni dalla pubblicazione;  
(art. 134 comma 3 del D.lgs. 267 18.8.2000)

Trani, 17 DIC. 2014

IL SEGRETARIO GENERALE

Avv. Donato Susca

Copia conforme ad uso amministrativo.

Trani, 17 DIC. 2014



Il Funzionario delegato

Avv. Donato Susca